Please note that most Acts are published in English and another South African official language. Currently we only have capacity to publish the English versions. This means that this document will only contain even numbered pages as the other language is printed on uneven numbered pages.



### REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

## **GOVERNMENT GAZETTE**

# **STAATSKOERANT**

#### VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

Registered at the Post Office as a Newspaper

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Price 20c Prys
Overseas 30c Oorsee
POST FREE—POSVRY

Vol. 112]

CAPE TOWN, 23 OCTOBER 1974 KAAPSTAD, 23 OKTOBER 1974

[No. 4457

#### DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 1934.

23 October 1974.

No. 1934.

23 Oktober 1974.

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

62 of 1974: Limitation and Disclosure of Finance Charges Amendment Act, 1974. No. 62 van 1974: Wysigingswet op Beperking en Bekendmaking van Finansieringskoste, 1974.

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

LIMITATION AND DISCLOSURE OF FINANCE CHARGES AMENDMENT ACT, 1974.

Act No. 62, 1974

To amend the Limitation and Disclosure of Finance Charges Act. 1968, so as to define certain expressions; to make provision for prescribing maximum finance charge rates by regulation; and to exempt certain institutions and transactions from certain provisions of the said Act; and to provide for matters connected therewith.

> (Afrikaans text signed by the State President.) (Assented to 16 October 1974.)

RE IT ENACTED by the State President, the Senate and the House of Assembly of the Republic of South Africa, as follows:-

1. Section 1 of the Limitation and Disclosure of Finance Amendment of Charges Act, 1968 (hereinafter referred to as the principal Act), section 1 of Act 73 is hereby amended by the insertion after the definition of 1968, as is hereby amended by the insertion after the definition of amended by "regular payments" of the following definitions:

Act 76 of 1970.

"'Republic' includes the territory; 'territory' means the territory of South West Africa;".

2. (1) Section 2 of the principal Act is hereby amended by Amendment of the substitution for subsections (1) and (2) of the following sub-section 2 of sections:

Act 73 of 1968. as amended

- "(1) No moneylender shall in connection with any Act 76 of 1970. money lending transaction stipulate for, demand or receive finance charges at an annual finance charge rate greater than-
- eighteen and one-quarter per cent or, if any other percentage, whether greater or smaller, is prescribed by regulation for the purposes of this paragraph, than the percentage so prescribed from time to time, where the total amount of money lent by him to a borrower, including disbursements, recoverable as part of the principal debt, made by him, within any period of three months does not in the aggregate exceed two hundred rand:
- (b) fifteen per cent or, if any other percentage, whether greater or smaller, is prescribed by regulation for the purposes of this paragraph, than the percentage so prescribed from time to time, where the total amount of money lent by him to a borrower, including disbursements, recoverable as part of the principal debt, made by him, within any period of three months exceeds in the aggregate two hundred rand but does not in the aggregate exceed four hundred rand;

### LIMITATION AND DISCLOSURE OF FINANCE CHARGES AMENDMENT ACT, 1974.

Act No. 62, 1974

(c) twelve per cent or, if any other percentage, whether greater or smaller, is prescribed by regulation for the purposes of this paragraph, than the percentage so prescribed from time to time, where the total amount of money lent by him to a borrower, including disbursements, recoverable as part of the principal debt, made by him, within any period of three months, exceeds in the aggregate four hundred rand.

(2) No credit grantor shall in connection with any credit transaction stipulate for, demand or receive finance charges at an annual finance charge rate greater than eighteen and one-quarter per cent or, if any other percentage, whether greater or smaller, is prescribed by regulation for the purposes of this subsection, than the percentage so

prescribed from time to time.".

(2) Any regulation made by virtue of the amendments effected by subsection (1) within one month after the commencement of this Act, may be made with retrospective effect to any date after 13 August 1974.

3. Section 3 of the principal Act is hereby amended by the Amendment of substitution for paragraph (d) of subsection (3) of the following section 3 of Act 73 of 1968, paragraph: as amended by

"(d) a money loan given by a life insurer to the owner of a section 3 of policy in terms of which such insurer is subject to any Act 76 of 1970. obligation, where such loan is secured by the pledge of that policy.".

4. The following section is hereby substituted for section 15 Substitution of of the principal Act:

section 15 of Act 73 of 1968.

"Exemptions from the provisions of this Act.

- 15. The provisions of this Act shall not apply to-(a) any money lending transaction or any credit transaction entered into before, or any instrument of debt existing at, the commencement of this Act: Provided that the said provisions shall apply to or in respect of the renewal of every such transaction or instrument effected on or after the date of commencement of this Act;
- (b) any money lending transaction or credit transaction of a pawnbroker falling within the ambit of any law for the time being in force in relation to pawnbrokers;
- (c) the Land and Agricultural Bank of South Africa;
- (d) the South African Reserve Bank;
- (e) a money lending transaction in terms of which a moneylender outside the Republic grants a loan of a sum of money which is outside the Republic to a borrower in the Republic, irrespective of-
  - (i) whether or not the instrument of debt in respect of such money lending transaction is executed in the Republic;
  - (ii) whether or not such sum of money is transferred to the Republic; and
  - (iii) whether or not the borrower concludes the money lending transaction as an intermediary on behalf of any other person in the Republic.".
- 5. This Act shall be called the Limitation and Disclosure of Short title. Finance Charges Amendment Act, 1974.